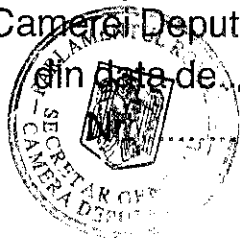


APROBATÎn ședința Biroului permanent al
Camerei Deputaților

din data de 14.05.2012

Parlamentul României
Camera Deputaților

B.P. Nr. 488 din 14.05.2012

**Parlamentul României
Camera Deputaților****Cabinet Secretar General**București, mai 2012
Nr.51/**MEMORANDUM INTERN****De la: domnul Gheorghe Barbu, Secretar general al Camerei Deputaților****Către: Biroul Permanent al Camerei Deputaților****Tema: Participarea la Seminarul din cadrul Conferinței Interparlamentare
Europene pentru Spațiu (Cracovia, Polonia, 13-15 mai 2012)**

În perioada 13-15 mai a.c., la Cracovia, în contextul deținerii președinției poloneze a celei de-a 14-a Conferințe Interparlamentare Europene pentru Spațiu (EISC), se va desfășura seminarul ce va avea ca temă principală „Politica Europeană Comună pentru Spațiu”, în vederea pregătirii Conferinței anuale EISC.

La această acțiune, din partea Camerei Deputaților, a fost invitat să participe domnul deputat **Mircea Vasile Cazan** (Grupul parlamentar al PNL), secretar al Subcomisiei pentru spațiu și membru al Comisiei pentru tehnologia informației și comunicațiilor.

Menționăm că toate cheltuielile necesare deplasării și participării domnului deputat Mircea Vasile Cazan la această acțiune sunt suportate de Agenția Spațială Română.

Acțiunea are caracter parlamentar conform art. 3, lit. d, al HBP 1/2003 modificată și completată prin HBP 5/2007.

Propunem:

- să se aprobe participarea domnului deputat Mircea Vasile Cazan la această acțiune și motivarea absențelor acestuia pentru perioada reuniunii.

Secretar general,**Gheorghe Barbu**

Red. C.S.



Parlamentul României Camera Deputaților

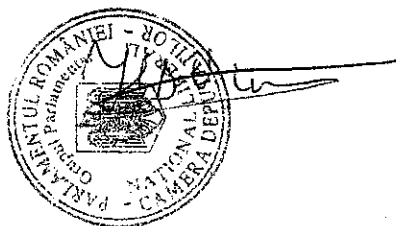
Grupul parlamentar al Partidului Național Liberal

**Către: Direcția pentru cooperare parlamentară internațională
multilaterală**

Prin prezenta, confirm acordul pentru participarea domnului deputat **Mircea Vasile CAZAN**, secretar al Subcomisiei pentru Spațiu și membru al Comisiei pentru tehnologia informației și comunicațiilor, la lucrările Conferinței Interparlamentare Europene pentru Spațiu, de la Cracovia, Polonia, cu plecare duminică, 13 mai a.c., și întoarcere marți, 15 mai a.c.

Călin Popescu Tăriceanu

| **Lider Grup PNL**





Parlamentul României Camera Deputaților

Comisia pentru tehnologia informației și
comunicațiilor

București, 09.05.2012
Nr. 36/71

Către

Direcția pentru cooperare parlamentară internațională multilaterală
Doamnei Director NADIA VALENTINA IONESCU,

Stimată doamnă director,

Dorim să vă informăm asupra participării domnului deputat Mircea Vasile Cazan, secretar al Subcomisiei pentru Spațiu și membru al Comisiei pentru tehnologia informației și comunicațiilor la Workshopul Conferinței Interparlamentare Europene pentru Spațiu, ce va avea loc în perioada 13-15 mai 2012, în Cracovia, Polonia, în vederea pregătirii Conferinței anuale EISC.

Menționăm că toate cheltuielile necesare deplasării și participării domnului Mircea Vasile Cazan la acest eveniment vor fi suportate de către Agenția Spațială Română.

În acest sens, vă rugăm să dispuneți măsurile necesare pentru motivarea absențelor domnului deputat de la activitățile parlamentare care se vor desfășura în perioada cât va fi prezent la această reuniune.

Cu deosebită considerație,

PREȘEDINTE

RELU FENECHIU

Warsaw, 17 April 2012

Ladies and gentlemen, dear colleagues,

The Polish presidency in the 14. European Inter-parliamentary Space Conference will conduct two main events: the spring seminar on 13-15 May in Cracow and the main autumn conference on 21-23 October in Warsaw in the Sejm.

The year 2012 is of the utmost importance to Europe as European institutions will be defining the scope of the common European Space Policy. It will concern both those aspects of the policy to be carried out within the framework of the European Space Agency Convention (ESA) as well as those defined by the EU Reform Treaty and implemented by the European Commission.

During the both meetings of the Polish presidency we would like to focus on the subject of the space contribution to sustainability which is at the moment widely discussed across the Europe's space institutions. How space can contribute to sustainable development on Earth, how we can achieve the sustainable use of the outer space and finally how to run the space sector in a sustainable and green manner. All those aspects will be highlighted in 2012 not only during the ESA Ministerial Council but also during the meetings of the Polish presidency in Cracow and Warsaw. Thus Poland will be able to assist in promoting the achievements of the Europe 2020 objectives.

In this connection it is my pleasure to invite you to the upcoming workshop:

EISC WORKSHOP

14 May, from 9.00 till 16.30 in the Collegium Maius

(a part of the Jagiellonian University)

Cracow, Poland

The workshop will take place in the oldest part of the Cracow University called Collegium Maius which serves also as a museum. The venue is centrally located in the city centre within a walking distance from the Sheraton Hotel which we

highly recommend you for accommodation. Please proceed with your booking as the hotel website for the EISC is open till 19 April. The Polish Presidency of 14. EISC will hold a reception on Monday evening, 14 May in the Salt Mine Wieliczka approx. 30 km away from Cracow. There will be a shuttle service from the hotel to Wieliczka. On Tuesday 15 May we offer for the members a sightseeing tour in Cracow Old Town. The program will finish on Tuesday 15 May at noon. (see details on the attached general information).

Registration for the workshop can be placed online only via the EISC website (www.eisc-europa.eu).

Please register for the workshop via the EISC website till 1 May.

The contact persons for the seminar are:

Secretariat of the Presidency:

Mrs Beata Żylińska

Foreign Affairs Bureau Chancellery of the Sejm

ul. Wiejska 4/6/8, 00-902 Warszawa

Tel: +48 22 694 1547

Fax: +48 22 629 0242 Email: beata.zylinska@sejm.gov.pl

Support to the Presidency:

Dr. Christina Giannopapa

European Space Policy Institute (ESPI)

Schwarzenbergplatz 6, A-1030 Wien

Tel.: +43 1 718 11 18 33

Fax.: +43 1 718 11 18 99 Email: office@eisc-europa.eu

I am looking forward to seeing you in Cracow

Yours sincerely,

Bogusław Wontor



Chairman of the Polish Parliamentary Space Group

Programme EISC Workshop

14 May 2012

Collegium Maius at the Jagiellonian University Museum, Cracow, Poland

Sunday, 13 May 2012

- Arrival of the participants
- Registration

20:00 Dinner

Monday, 14 May 2012: EISC Workshop Day

08:30 Departure from the hotel

09:00 - 10:00 **Welcome MP Jerzy Wenderlich, Deputy Speaker of the House**
 Introduction:
 Theme – Space and Sustainability
 - Chairman of EISC, Mr. Bogusław Wontor MP
 - Mrs Grazyna Henclewska, Deputy Minister Ministry of Economy
 - Prof Marek Banaszkiwicz, Space Research Centre, Polish Academy of Science

10:00 - 10:15 **Coffee Break**

10:15- 10:35 **European space policy in support of sustainable development in Europe**
 TBD, DG Enterprise, European Commission

Holistic approach for the space sector
 Kai-Uwe Schrogl, Head of Policies Department, ESA

10:35– 12:15 **Space as a tool for sustainability on Earth**
 (10 min presentation followed by Q&A by participating EISC Members)
 moderated by (TBD)

15:30 - 16:30 Round table with speakers and Jerzy Wenderlich

Review of the Results of the Workshop

- Development and activities since the last EISC Conference in October
- Review of the results of workshop
- Preparation of the October conference
- Issues related to further development of EISC

**Conclusions and Perspectives for the October EISC Conference by MP
Bogusław Wontor**

Official Closing of EISC Workshop

18:00 *Departure to Salt Mine Wieliczka*

20:00-22:00 *Dinner in Salt Mine*

Tuesday, 15 May 2012

10:00-12:00 - Guided tour in the Cracow Old Town

Programme EISC Workshop

14 May 2012

Collegium Maius at the Jagiellonian University Museum, Cracow, Poland

Sunday, 13 May 2012

- Arrival of the participants
- Registration

20:00 Dinner

Monday, 14 May 2012: EISC Workshop Day

08:30 Departure from the hotel

09:00 - 10:00 **Welcome MP Jerzy Wenderlich, Deputy Speaker of the House**
Introduction:

Theme – Space and Sustainability

- Chairman of EISC, Mr. Bogusław Wontor MP
- Mrs Grazyna Henclewska, Deputy Minister Ministry of Economy
- Prof Marek Banaszkiewicz, Space Research Centre, Polish Academy of Science

10:00 - 10:15 **Coffee Break**

10:15- 10:35 **European space policy in support of sustainable development in Europe**
TBD, DG Enterprise, European Commission

Holistic approach for the space sector

Kai-Uwe Schrogl, Head of Policies Department, ESA

10:35– 12:15 **Space as a tool for sustainability on Earth**
(10 min presentation followed by Q&A by participating EISC Members)
moderated by (TBD)

EUMETSAT-ESA cooperation for sustainable development

Alain Ratier, Director General, EUMETSAT

Space in support of sustainable development of environment

TBD, European Environment Agency (EEA)

Galileo in support of sustainable development

Carlo des Dorides, Executive Director, European GNSS Agency

GMES in support of sustainable development

Josef Aschbacher, Head of GMES Space Office, ESA

Geoinformation applications and Services in support to flood and environmental protection

Andrea Bellini, Telespazio

12:15-12:30 **Summary and Reflections by MP Bogusław Wontor, Chairman of the Group**

12:30- 14:00 ***Lunch and guided tour in the Collegium***

14:00 - 15:00 **Conducting space activities in a sustainable way**
(10 min presentation followed by Q&A by participating EISC Members)
moderated by (TBD)

The EU Space Code of Conduct

TBD, EEAS

Space Situation Awareness from Integrated European Perspective

Nicolas Bobryński, ESA HQ and Iwona Stanislawska, Space Research Centre PAS

BRIDGES: FP7 project in support of a sustainable development of GMES security governance.

Denis Bruckert, European Union Satellite Centre (EUSC)

EU Directives and regulations dealing with hazardous goods in space activities

TBD, Astrium

Towards sustainable Marine & Coastal space based services in support of European Water Quality legislation

F.Geyer.ThalesAleniaSpace

15:00 - 15:30 **National development initiatives on space and sustainability**

(presentations from national Parliaments and national space agencies on their activities) – moderator: Bogusław Wontor (or Jakub Ryzenko)